

Ο ΙΑΚΩΒΑΚΗΣ ΡΙΖΟΣ ΝΕΡΟΥΛΟΣ ΚΑΙ ΟΙ ΑΡΧΕΣ
ΤΩΝ ΝΕΟΕΛΛΗΝΙΚΩΝ ΣΠΟΥΔΩΝ ΣΤΗ ΓΕΝΕΤΗ (1826).

ΟΜΙΛΙΑ ΤΟΥ ΑΝΤΕΠΙΣΤΕΛΛΟΝΤΟΣ ΜΕΛΟΥΣ ΤΗΣ ΑΚΑΔΗΜΙΑΣ κ. BERTRAND BOUVIER

Κύριε Πρόεδρε τῆς Ἀκαδημίας,

Κύριοι Ἀκαδημαϊκοί,

Monsieur l'Ambassadeur,

Κυρίες καὶ Κύριοι,

Ἐπιθυμῶ πρῶτ' ἀπ' ὅλα νὰ ἐκφράσω τὶς θερμές μου εὐχαριστίες πρὸς τὴν Ἀκαδημία Ἀθηνῶν ποὺ μοῦ ἔναμε τὴ μεγάλη τιμὴ νὰ μὲ περιλάβει στὸν κατάλογο τῶν ἀντεπιστελλόντων τῆς μελῶν.

Εὐχαριστῶ ἴδιαίτερα τοὺς Ἀκαδημαϊκοὺς τῆς Τάξεως τῶν Γραμμάτων καὶ Καλῶν Τεχνῶν ποὺ πρόσεξαν τὴν ταπεινή μου συμβολὴ στὶς ἑλληνικὲς σπουδὲς καὶ σκέψητηκαν νὰ προτείνουν τὴν ὑποψηφιότητά μου.

Ξέρω ὅτι τὴ σημερινή μου διάκριση τὴν ὁφείλω στὴν παλιά τους φιλία καὶ ἐπισκεια· θὰ μοῦ ἐπιτρέψετε ν' ἀναφέρω μὲ τ' ὄνομά τους τὸν Ἀγγελο Βλάχο, τὸν πρόσφατα ἐκλιπόντα — γαῖαν ἔχοι ἐλαφράν — Μανόλη Χατζηδάκη καὶ τὸν σεβαστό μου ἀνάδοχο Μανοῦσο Μανούσακα.

Τὸ ἐγκώμιο ποὺ εἶχε τὴν καλοσύνη νὰ μοῦ πλέξει μὲ συγκίνησε βαθύτατα καὶ μ' ἔπεισε σχεδὸν ὅτι κάτι ὀφέλησα κι ἐγὼ στὴ ζωή μου ἀφιερώνοντας τοὺς κόπους μου στὸ νὰ κάνω γνωστὴ καὶ ἀγαπητὴ τὴν Ἐλλάδα τοῦ χθές καὶ τοῦ σήμερα, στὴν δόπια χρωστάω ὅχι μόνο τὴν πληρέστερη ἐπιστημονική μου κατάρτιση, ὀλλὰ καὶ τὴν πνευματική μου, θὰ ἔλεγα μὲ κάποιο στόμφο, ὑπόσταση.

Πρὶν μπῶ στὸ κυρίως θέμα τῆς διμιλίας μου, θὰ ἥθελα ν' ἀναπολήσω κι ἐγὼ τὶς πλούσιες καὶ φωτεινὲς ὥρες ποὺ πέρασα στὰ ὑπόγεια τοῦ σεπτοῦ αὐτοῦ τεμένους τῶν Γραμμάτων καὶ τῶν Ἐπιστημῶν. Ὁμολογῶ ὅτι αἰσθανόμουν πιὸ ἀνετα, ἐδῶ καὶ σαρανταπέντε χρόνια, στὰ ὑπόγεια — ἡμιϋπόγεια γιὰ τὴν ἀκρίβεια — παρὰ σήμερα στὴν ἐπίσημη αἴθουσα τελετῶν τοῦ ἀνωτάτου πνευματικοῦ ἰδρύματος τῆς χώρας. Ἀλησμόνητες μοῦ μένουν οἱ μελέτες ποὺ ἔκανα στὰ τότε Ἀρχεῖα τῆς Ἀκαδημίας, ποὺ σήμερα ἔγιναν Κέντρα ἐρευνῶν καὶ μετακόμισαν σὲ χώρους περισσότερο περιβλεπτούς.

Θυμᾶμαι τὸ Λαογραφικὸ Ἀρχεῖο, ὃπὸ τὴν πατρικὴ διεύθυνση τοῦ μακαρίτη Ἀκαδημαϊκοῦ Γεωργίου Μέγα, θυμᾶμαι τὸ Λεξικογραφικὸ ποὺ τὸ διηγόμενο δ' Ιωάννης Καλλέρης, καὶ ξεχωριστὰ τὸ Μεσαιωνικὸ Ἀρχεῖο μὲ προϊστάμενο τὸν κ. Μανούσακα, ποὺ ἔμελε νὰ γίνει — μετὰ τὸν μακαρίτη Victor Martin γιὰ τὰ ἀρχαῖα καὶ

τὴν παπυρολογία, μετά τὸν ἀσίμηνηστο Samuel Baud-Bovy γιὰ τὴν νεοελληνικὴ γλώσσα καὶ λογοτεχνία καὶ τὸ παραδοσιακὸ δημοτικὸ τραγούδι — ὁ πολύτιμος καὶ πολύπλευρος δάσκαλός μου γιὰ τὴν νεώτερη ιστορία, τὴν παλαιογραφία, τὴν κωδικολογία καὶ τὴ φιλολογικὴ ἐπιστήμη καὶ τέχνη.

Κάθε τόσο περνοῦσαν ἀπὸ τὰ γραφεῖα τῶν Ἀρχείων ὅρισμένοι Ἀκαδημαϊκοὶ μὲ τὴν ἰδιότητα τῶν ἐποπτῶν ἢ καὶ ἀπλῶς γιὰ μιὰ πληροφορία ἢ παραπομπή. Σήμερα σεβάσμιες σκιές στὸ πάνθεον τῆς ἑλληνικῆς ἐπιστήμης, τότε ἐπιβλητικὲς φυσιογνωμίες ἐπιστημόνων, ἐπιβλητικές συνάμα καὶ προσηγονεῖς. ‘Ο κόσμος σηκωνόταν ἀπὸ τὰ τραπέζια του καὶ ἀπαντοῦσε πρόθυμα στὶς ἔρωτήσεις τους. “Αμα ἔφευγαν, ρωτοῦσα τὸ διπλανὸ συντάκτη: Ποιὸς ἦταν αὐτός; — ‘Ο Φαίδων ὁ Κουκουλές. — Αὐτός; — ‘Ο Κουγέας. — Αὐτός; — ‘Ο Ορλάνδος. — Αὐτός; — ‘Ο Αμαντος. — Αὐτός ὁ ζωηρός; — ‘Ο Νῖκος ὁ Βέης.

Αὐτά, Κυρίες καὶ Κύριοι, εἶχα νὰ πῶ προκαταρκτικά.

Συνεχίζω μὲ τὴν ἀνάπτυξη τοῦ θέματός μου:

‘Ο Ιακωβάκης Ρῖζος Νερουλός καὶ οἱ ἀρχές τῶν Νεοελληνικῶν Σπουδῶν στὴ Γενεύη (1826).

Γόνος μεγάλης φαναριώτικης οἰκογένειας ποὺ κατάγεται ἀπὸ τὴν Τραπεζοῦντα τοῦ Πόντου, γνωστῆς στὰ γράμματα καὶ στὴ διπλωματία, ὁ Ιακωβάκης Ρῖζος Νερουλός γεννιέται στὴν Κωνσταντινούπολη τὸ 1778. Τὸ κοινωνικό του περιβάλλον, τὰ φυσικά του χαρίσματα, ἡ εὐρωπαϊκή του μόρφωση καὶ ἡ γνώση του τῶν ἀνατολικῶν γλωσσῶν τὸν προορίζουν γιὰ μιὰ λαμπρὴ πολιτικὴ σταδιοδρομία, ποὺ θὰ ἔξελιχθεῖ στὴν πρωτεύουσα τῆς Οθωμανικῆς Αὐτοκρατορίας, στὶς Παρίστριες Ἡγεμονίες, στὴν ἀπελευθερωμένην Ἐλλάδα, γιὰ νὰ καταλήξει καὶ πάλι στὴ γενέτειρά του. Πρεσβευτὴς τοῦ βασιλέως Ὁθωνος στὴν Ὑψηλὴ Πύλη, ὁ Ρῖζος Νερουλός πεθαίνει στὰ 1850, σὲ ἡλικία 72 ἔτῶν.

Ο Νερουλός χρημάτισε μὲ τὴ σειρὰ ὑπασπιστὴς τοῦ ἡγεμόνος Ὑψηλάντη στὴ Μολδαβία, ἐπιτετραμμένος στὴν Πύλη τοῦ διαδόχου του Μιχαὴλ Σούτσου, μέγας ποστέλνικος (δηλαδὴ πρωθυπουργὸς) τοῦ ἡγεμόνα τῆς Βλαχίας Ιωάννη Καρατζᾶ, μεταφραστὴς τοῦ μεγάλου διερμηνέως στὸ θέματος Ὑπουργεῖο Ἐξωτερικῶν, πρωθυπουργὸς Μολδαβίας, ἔκτακτος ἐπίτροπος τῶν Κυκλαδῶν στὴν Ἐλλάδα τοῦ Καποδίστρια, πρῶτος γραμματέας τῆς Εθνικῆς Συνέλευσης τοῦ Ἀργους, τρεῖς φορὲς ὑπουργὸς Παιδείας καὶ Θρησκευμάτων καὶ ὑπουργὸς Ἐξωτερικῶν τοῦ Ἐλληνικοῦ Βασιλείου καὶ στὸ τέλος, δύπως εἰδάμε, ἀντιπροσώπευσε τὴ χώρα του στὴν αὐλὴ τῶν σουλτάνων.

Παράλληλα μὲ τὶς διοικητικὲς καὶ διπλωματικὲς του ἀσχολίες ὁ Νερουλός καλλιέργησε καὶ τὴν ἔντονη ροπή του πρὸς τὰ γράμματα. Ἀπὸ τὰ δημοσιευμένα ἔργα

του ἀναφέρω ἐνδεικτικά δύο ἔμμετρες τραγωδίες μὲ ἀρχαῖα θέματα, ποὺ τυπώθηκαν στὴ Βιέννη καὶ στὴ Λειψία καὶ παιχτηκαν στὸ Ἱάσι, στὸ Βουκουρέστι, στὴν Κέρκυρα καὶ στὴν Ὀδησσό, τὴν κωμῳδία *Κορακιστικά*, ἢ *Διόρθωσις* τῆς *Ρωμαίκης Γλώσσας* ποὺ σατιρίζει τὶς θεωρίες τοῦ Κοραῆ καὶ ἴδιως τὶς ὑπερβολές τῶν διαδῶν του (τυπωμένη στὴν Κωνσταντινούπολη καὶ στὴ Λειψία), καὶ *Ιστορικὰ ἀποσπάσματα* γιὰ τὰ στρατιωτικὰ συμβάντα κατὰ τὴν κάθοδο τοῦ Ἀλεξάνδρου *Ὑψηλάντη* στὴ Μολδαβία ποὺ τυπώθηκαν στὴ Μόσχα τὸ 1822. Ἀπὸ τὰ λυρικὰ καὶ πατριωτικὰ του ποιήματα μνημονεύω μιὰ *Ωδὴ πρὸς τὸν Ἑλληνα* ποὺ ἐκδόθηκε μαζὶ μὲ γερμανικὴ μετάφραση σὲ φιλελληνικὸ δημοσίευμα τοῦ 1825 καὶ ἀνατυπώθηκε στὰ *Ἑλληνικὰ Χρονικὰ* τοῦ Μεσολογγίου.

Ἡ ἀποτυχία τῆς ἑλληνικῆς ἐξέγερσης τοῦ *Ὑψηλάντη* τὸν Ἰούλιο τοῦ 1821 ἔθεσε τέρμα στὰ ἀξιώματα ποὺ ἀσκησε δ Νερουλδὸς στὶς *Ἡγεμονίες*: ἀναγκάστηκε νὰ ἐγκαταλείψει τὴν αὐλὴ τοῦ Ἱασίου καὶ μὲ τὴν πολυμελῆ οἰκογένειά του νὰ καταφύγει στὸ Kichinev τῆς Βεσσαραβίας, ποὺ τελοῦσε τότε ὑπὸ ρωσικὴ προστασία.

Τὸν ἄλλο χρόνο ἀποφάσισε νὰ κατέβει στὴν ἐπαναστατημένη *Ἐλλάδα*, ἢ τουλάχιστον νὰ μεταφερθεῖ πιὸ κοντά της. Παίρνοντας μαζὶ του τὸν πρωτότοκο γιό του *Ἀλέξανδρο* — ποὺ εἶχε καταταγεῖ στὸν Ιερὸ λόχο τοῦ *Ὑψηλάντη* καὶ ἦταν ἀπὸ τοὺς λίγους ποὺ σώθηκαν ἀπὸ τὴ μάχη τοῦ Δραγατσανίου — καὶ τὸν δευτερότοκο Κωνσταντίνο, γιὰ νὰ τοὺς σπουδάσει στὴ Δύση, ἀφησε τὴ σύζυγό του καὶ τὰ ὑπόλοιπα ἐννέα τέκνα του στὸ Kichinev, καὶ διασχίζοντας τὴν Πολωνία, τὴ Σλοβακία, τὴ Νότια Γερμανία καὶ τὴν *Ἐλβετικὴ Συνομοσπονδία* ἔφτασε στὴ Γενεύη τὸ Μάρτιο τοῦ 1823. Στὴν πόλη αὐτὴ γνωρίστηκε μὲ τοὺς φιλελληνικοὺς κύκλους, φρόντισε νὰ βάλει τὰ δύο παιδιά του σὲ οἰκοτροφεῖο, γιὰ νὰ μάθουν τὰ στοιχεῖα τῆς πυροβολικῆς κοντὰ στὸν συνταγματάρχη Dufour (ποὺ εἶχε ὑπηρετήσει ὡς Γάλλος ἀξιωματικὸς στὴν Κέρκυρα), καὶ συνέχισε τὸ δρόμο του γιὰ τὴν Ἰταλία μὲ σκοπὸ νὰ ξαναβρεῖ στὴν Πίζα ἄλλους πρόσφυγες ἀπὸ τὶς Παραδουνάβιες *Ἡγεμονίες*, μεταξὺ τῶν ὅποιων καὶ τὸ φίλο του μητροπολίτη Οὐγγροβλαχίας *Ιγνάτιο*. Ἡ προοπτικὴ του ἀσφαλῶς ἦταν νὰ θέσει τὴν πολύπλευρη πείρα του στὴν ὑπηρεσία τῆς πατρίδας, μόλις ἐλευθερωθεῖ.

Κατὰ τὴ σύντομη πρώτη διαμονή του στὴ Γενεύη δ Νερουλδὸς εἶχε τὴν εύκαιρία νὰ συναντήσει τὸν κόμητα *Ιωάννη Καποδίστρια*, ποὺ εἶχε ἀποχωρήσει ἀπὸ τὴν ὑπηρεσία τοῦ τσάρου καὶ ἴδιωτευε στὴν πόλη τοῦ Καλβίου. Ἐπίσης μποροῦμε νὰ ὑποθέσουμε ὅτι στὰ σαλόνια τῆς *Ἀναγνωστικῆς* *Ἐταιρείας παρουσίασαν* στὸ Νερουλδὸ τὸν *Ἀνδρέα Κάλβο* ἀπὸ τὴ Ζάκυνθο, καθηγητὴ γλωσσῶν, χωρὶς βέβαια νὰ διευκρινίσουν ὅτι ἦταν πολιτικὸς ἐξόριστος ἀπὸ τὸ Μεγάλο Δουκᾶτο τῆς Τοσκάνης.

Οι φιλέλληνες τῆς Γενεύης, ποὺ εἶχαν ἐντυπωσιασθεῖ ἀπὸ τὴ γλωσσομάθεια, τὴ σοφία καὶ τὴν πολιτικὴ ἐμβρίθεια τοῦ λόγιου Φαναριώτη, τὸν κάλεσαν ἀπὸ τὴν Πίζα στὴν πόλη τους τὴν ἄνοιξη τοῦ 1826, γιὰ νὰ κάνει δημόσιες παραδόσεις νεοελληνικῆς γλώσσας καὶ λογοτεχνίας.

‘Ο Νερουλὸς δέχτηκε τὴν πρόσκληση καὶ ἔδωσε μὲ μεγάλη ἐπιτυχίᾳ στὴν αἴθουσα τῆς Société des Arts τῆς Γενεύης, δίπλα στὸ μέγαρο τοῦ διάσημου τραπεζίτη ’Ευνάρδου, ἔναν κύκλο διαλέξεων γιὰ τὴν νεοελληνικὴ φιλολογία, ξεκινώντας ἀπὸ τὰ ἀρχαῖα τὰ χρόνια, ἐπισκοπώντας τὸ βυζαντινὸ μεσαίωνα, δξιολογώντας τὸ ρόλο τῆς ’Εκκλησίας στὴ διαφύλαξη τῆς ἐθνικῆς παρακαταθήκης καὶ ἐπιμένοντας ἰδιαίτερα στὴ συμβολὴ τῶν λογίων τοῦ Διαφωτισμοῦ ποὺ ἐτοίμασαν τὸ γένος γιὰ τὸν ὑπὲρ τῆς ’Ανεξαρτησίας ἀγώνα.

Τὰ δημόσια μαθήματα τοῦ Νερουλοῦ συγκροτήθηκαν σὲ τόμο ποὺ κυκλοφόρησε — σὲ διάστημα λίγων μηνῶν — τὴν Πρωτοχρονιὰ τοῦ 1827 μὲ τίτλο *Cours de littérature grecque moderne*, donné à Genève par Jacobaky Rizo Néroulos, ancien premier ministre des hospodars grecs de Valachie et de Moldavie. Βιβλίο πρωτοποριακὸ ποὺ εἶχε μεγάλη ἀπήχηση σ’ ὅλην την Εὐρώπη, βγῆκε σὲ δεύτερη ἔκδοση ἀναθεωρημένη καὶ ἐπαυξημένη τὸ 1828 καὶ μεταφράστηκε στὰ γερμανικά, στὰ ὅλανδικά, στὰ πολωνικά καὶ πολὺ ἀργότερα στὰ ἑλληνικά.

Τὸ καλοκαίρι τοῦ 1827, κατὰ παράκληση τῶν ἐνθουσιωδῶν ἀκροατῶν του στὴ Γενεύη, ὁ Ρίζος — παράλληλα μὲ ἰδιαίτερα μαθήματα γλωσσικὰ ποὺ θεμελίωσαν οὐσιαστικὰ τὶς νεοελληνικὲς σπουδὲς στὴν ’Ελβετία — δίδαξε νεώτερη καὶ σύγχρονη ἑλληνικὴ ἴστορία ἀπὸ τὴν "Αλωση τοῦ 1453 ὥς τὴν 'Επανάσταση τοῦ 1821, παρακολουθῶντας τὰ πρόσφατα γεγονότα ὥς τὴν "Εξόδο τοῦ Μεσολογγίου.

Τὰ μαθήματα τυπώθηκαν καὶ αὐτὰ καὶ κυκλοφόρησαν τὴν Πρωτοχρονιὰ τοῦ 1828 μὲ τίτλο *Histoire moderne de la Grèce depuis la chute de l'empire d'Orient* ἀπὸ τὸν Ἰδιο πάντα ἔκδοτικὸ οἶκο Abraham Cherbuliez. Τὸ 1830 δημοσιεύτηκε στὴ Λειψία γερμανικὴ μετάφραση.

Εἶναι αὐτονόητο ὅτι τόσο τὰ μαθήματα, ὅσο καὶ τὰ δύο βιβλία τοῦ Νερουλοῦ ὑπηρετοῦσαν ὅχι μόνο φιλολογικοὺς σκοπούς, ἀλλὰ εἶχαν καὶ ἔναν ἀμεσο πολιτικὸ σκοπό, μὲ τὴν ὑψηλὴ ἔννοια τοῦ ὅρου. Οἱ ὅργανωτες καὶ ἔκδότες τῶν διαλέξεων εἶχαν βρεῖ στὸ πρόσωπο τοῦ δαιμόνιου Φαναριώτη ἔναν ἔξαίρετο πρεσβευτὴ τῆς ἑλληνικῆς ὑπόθεσης, ἵκανὸν νὰ δώσει τὶς ἴστορικές του διαστάσεις στὸ σύγχρονο πόλεμο τῶν Ἐλλήνων κατὰ τῶν Τούρκων. Οἱ ἀκροατὲς καὶ οἱ ἀναγνῶστες τοῦ Νερουλοῦ, ποὺ παρακολουθοῦσαν μὲ παλμὸ τὰ ἔνδοξα καὶ δραματικὰ περιστατικὰ τῆς 'Επανάστασης, ἔβλεπαν τώρα ὅτι τὸ Ἐλληνικὸ ἔθνος δὲν εἶχε πάψει κατὰ τὰ χρόνια τῆς δουλείας ὅχι μονάχα νὰ διατηρεῖ τὴν ἀρχαία κληρονομιά, ἀλλὰ καὶ νὰ προσπαθεῖ

ύπομονετικά νὰ ἔτοιμάσει τὴν πνευματική του χειραφέτηση καὶ ἀφομοιώνοντας τὰ Φῶτα τῆς Εὐρώπης νὰ δειχτεῖ ἀξιο πολιτικῆς του ἀνεξαρτησίας.

"Οταν βγῆκε ἀπὸ τὰ πιεστήρια ἡ Νεώτερη ἴστορία τῆς Ἑλλάδας, ὁ Ἰακωβάκης Ρίζος Νερουλὸς μόλις εἶχε φύγει ἀπὸ τὴν φιλόξενη Γενεύη, ποὺ δὲν ἐπρόκειτο νὰ ξαναδεῖ.

Δὲν ἀντέχω ἐδῶ στὸν πειρασμὸν νὰ σᾶς διαβάσω ἔνα ἔξαστιχο ἀπὸ μιὰ ἐλεγεία Εἰς ἑαυτόν, δημοσιευμένη στὸ παράρτημα τῆς Γραμματολογίας του ὡς δεῖγμα τῆς ποιητικῆς του γραφῆς, ὅπου ὁ Νερουλὸς ἀναπολεῖ τὸ μακρινὸν ταξίδι ποὺ τὸν ἔφερε ἀπὸ τὴν Βεσσαραβία στὴν Τοσκάνη :

Διέβην γῆν τὴν εὐανδρον τῆς ἄνω Γερμανίας,
Τὴν γῆν τὴν φίλην τῶν τεχνῶν καὶ τῆς φιλοσοφίας.
Διῆλθα τὴν καλλίλιμον γενναίαν Ἑλβετίαν,
Ἐλλήνων εὐεργέταιαν μὲ μεγαλοψυχίαν.
Ἐθαύμασα κι ἥγάπησα τὴν σώφρονα Γενεύην,
Καὶ εὐχήθηες ὑπὲρ αὐτῆς, τὰς Ἀλπεις ὑπερέβην...

Σοβαρὰ τεκμηριωμένα εἶναι τὰ ἔξης: τὸ Δεκέμβριο τοῦ 1827, συνοδεύοντας τὸν διορισμένο ἀπὸ τὴν Ἐθνικὴ Συνέλευση τῆς Τροιζῆνος πρόεδρο τῆς Ἑλλάδος Ἰωάννη Καποδίστρια, ὁ Ρίζος Νερουλὸς ἀναχώρησε γιὰ τὴν Ἀγκώνα, ἀπ' ὅπου βρετανικὸ πολεμικὸ πλοϊο τοὺς μετέφερε στὸ Ναύπλιο, τὴν πρώτη πρωτεύουσα τοῦ ἐλεύθερου Ἑλληνικοῦ Κράτους.

Μαζὶ μὲ τοὺς δύο ἐπιφανεῖς ἀνδρας ταξίδευσε καὶ ὁ νεαρὸς Γενεύέζος ἑλληνιστής Élie-Ami Bétant, μὲ τὴν ἰδιότητα τοῦ ἰδιαιτέρου γραμματέως τοῦ Καποδίστρια. Ὁ Bétant εἶχε συνδεθεῖ φιλικὰ μὲ τοὺς δύο μεγάλους γιοὺς τοῦ Νερουλοῦ, εἶχε ἐπιμεληθεῖ τὴν ἔκδοση τῆς Γραμματολογίας του, κατὰ πᾶσα πιθανότητα καὶ τῆς Νεώτερης ἴστορίας του. Ὑπηρέτησε μὲ ἀφοσίωση τὸν Κυβερνήτη στὰ δύο πρῶτα χρόνια τῆς δύσκολης θητείας του, καὶ μετὰ τὴ δολοφονία του ἀνέλαβε τὴν ἔκδοση τῆς μνημειώδους Ἀλληλογραφίας του. Ἀφοῦ γύρισε στὴν πατρίδα, ἐκτιμήθηκε ὡς δάσκαλος τῶν ἀρχαίων ἑλληνικῶν καὶ γυμνασιάρχης στὸ Collège de Genève, ἀπέκτησε διεθνῆ φήμη ὡς μεταφραστής στὰ γαλλικὰ καὶ λεξικογράφος τοῦ Θουκυδίδη καὶ ἔμεινε ὡς τὸ τέλος τῆς ζωῆς του πιστὸς ὑπερασπιστῆς τῶν ἑλληνικῶν συμφερόντων, σὲ μιὰν ἐποχὴ ποὺ τὸ κῦμα τοῦ φιλελληνισμοῦ εἶχε κοπάσει πρὸ πολλοῦ.

Θὰ μοῦ ἐπιτρέψετε τελειώνοντας νὰ τονίσω τὴ σημασία ποὺ ἔχει στὰ μάτια μου, ἀπὸ τὴν ἀποψη τῶν νεοελληνικῶν σπουδῶν, ἡ Γραμματολογία τοῦ Ἰακωβάκη Ρίζου Νερουλοῦ. Βιβλίο ὑπαγορευμένο, ὅπως εἴδαμε, ἀπὸ τὶς πολιτικὲς περιστάσεις, εἶναι ὡστόσο καὶ βιβλίο πρωτοποριακό. Ἔὰν δὲν στάθηκε τὸ πρῶτο—πρῶτο ποὺ μίλησε γιὰ «littérature grecque moderne» — ἡ ἔννοια ὅσο καὶ ὁ δρός ἦταν ἐντε-

λῶς ἀσυνήθιστοι στὰ πνεύματα τῆς ἐποχῆς — εἶναι τὸ πρῶτο ποὺ παρουσίασε τὴν νεοελληνικὴ λογοτεχνία, τὴν ἴστορία καὶ τὰ διάφορα εἰδη της, σὰν ὀντικείμενο ἄξιον καὶ συγκεντρώσει τὸ ἐνδιαφέρον τῶν μελετητῶν. Εἶναι καὶ τὸ πρῶτο αὐτοτελὲς σύγγραμμα ποὺ ἀφιερώνεται στὴν νεοελληνικὴ λογοτεχνία, καὶ ἔμεινε γιὰ πενήντα ὅλοκληρα χρόνια τὸ μόνο στὸ εἶδος του. Καὶ πράγματι, οἱ ἄμεσοι συνεχιστές τοῦ Νερουλοῦ εἶναι, στὰ 1876, ὁ Γερμανὸς Rudolf Nicolai, καὶ ἔνα χρόνο ἀργότερα ὁ ἴστορικός, κριτικός, ἀρχαιολόγος καὶ ποιητὴς τῆς Ἀθηναϊκῆς Σχολῆς Αλέξανδρος Ρῖζος Ραγκαβῆς, φαναριώτικης καταγωγῆς σὰν τὸ Ρίζο Νερουλὸς καὶ μακρινός του συγγενῆς ποὺ συνέγραψε στὰ γαλλικὰ καὶ δημοσίευσε στὸ Παρίσι μιὰ δίτομη *Histoire littéraire de la Grèce moderne*.

‘Η ὥρα δὲ μ’ ἀφήνει νὰ προχωρήσω στὴν ἀνάλυση τῆς Γραμματολογίας τοῦ Νερουλοῦ. Θὰ σημειώσω μονάχα τὸν κυριότερο λόγο γιὰ τὸν ὅποιο δὲν διαβάζεται πιά. ‘Ο Φαναριώτης μας, δραματικὸς συγγραφέας καὶ ποιητὴς ὁ Ἰδιος, βλέπει τὴν ἴστορία τῶν νεοελληνικῶν γραμμάτων μὲ τὰ μάτια — μὲ τὰ γυαλιά θὰ ἔλεγα — τοῦ Φαναριώτη, ποὺ δὲν εἶναι τὰ μάτια τῶν σημερινῶν εἰδικῶν τῆς νεοελληνικῆς φιλολογίας. Στὸν Ἐρωτόκριτο ἀφιερώνει δέκα ἀράδες, τὸ Κρητικὸ Θέατρο δὲν τὸ ἀναφέρει κάν. ‘Ωστόσο εἶναι ἐνήμερος τῆς λογοτεχνικῆς ἐπικαιρότητας γιὰ τὸν “Υμρο” τοῦ Σολωμοῦ (ποὺ διάβασε στὸ παράτημα τοῦ δεύτερου τόμου τῶν Ἑλληνικῶν δημοτικῶν τραγουδιῶν τοῦ Fauriel) μιλάει μὲ τὴ δέουσα, ἐλαφρῶς βεβιασμένη, θέρμη, καὶ γιὰ τὴ Λύρα τοῦ Κάλβου, τὶς δέκα δηλαδὴ πρῶτες Ὡδές του, ποὺ δημοσίευσε στὴ Γενεύη τὸ καλοκαίρι τοῦ 1824 ὁ Ἰδιος ὁ ἐκδότης του Abraham Cherbuliez, μιλάει μὲ κάποια συγκατάβαση.

Παραμένει τὸ γεγονός ὅτι ὁ Ἰακωβάκης Ρῖζος Νερουλός, μὲ τὶς δημόσιες διαλέξεις καὶ τὰ ἰδιαίτερα μαθήματα ποὺ ἔδωσε στὴν πόλη τοῦ Ἐϋνάρδου τὸ 1826 καὶ 1827, θεμελίωσε, ὅσο ξέρουμε, τὶς νεοελληνικὲς σπουδὲς στὴ Γενεύη καὶ στὴν Ἐλβετία γενικότερα. “Αν δὲν εῖχαν, σὲ πεδίο ἀκαδημαϊκό, μιὰ ἄμεση συνέχεια, προμηνύουν κατὰ κάποιο τρόπο τὴν ἵδρυση ἀπὸ τὸ Πανεπιστήμιο τῆς Γενεύης τῆς ἔδρας νεοελληνικῆς γλώσσας καὶ λογοτεχνίας ποὺ ἔγινε ἔναν ἀκριβῶς αἰώνα ἀργότερα, στὰ 1926, χάρη στὸ κληροδότημα Χρήστου Λαμπράκη - Léonie Maunoir.

‘Τι πενθυμίζω ὅτι μόλις τότε τὸ Ἀθήνησιν Καποδιστριακὸ Πανεπιστήμιο ἐθέσπισε τὴ διδασκαλία τῆς Βυζαντινῆς καὶ Νέας ἐλληνικῆς φιλολογίας, μὲ πρῶτο καθηγητὴ τὸν ἀξέχαστο Νῦκο Α. Βέη, καὶ ὅτι σὲ πολὺ σύντομο χρονικὸ διάστημα τὸ ἀκολούθησε τὸ νεοῖδρυτο Ἀριστοτέλειο Πανεπιστήμιο Θεσσαλονίκης, χωρίζοντας πιὰ τὴ νεοελληνικὴ φιλολογία ἀπὸ τὴ βυζαντινή.